

II

стнаго болгарскаго племени, одного изъ славянскихъ племень, забытаго міромъ, но имѣвшаго у себя исторію, обильную событіями, словесность, живой языкъ..... И эта книга, а потомъ путешествіе самаго Венелина по Болгаріи, много содѣйствовали нравственному возрожденію болгарскаго народа.

Дѣло Венелина продолжали другіе русскіе ученые. Чертковъ издалъ въ 1842 году свое изслѣдованіе „о переводѣ Манассіиной лѣтописи на Славянскій языкъ съ очеркомъ исторіи Болгаръ.“ Срезневскій и Безсоновъ помѣстили въ „Извѣстіяхъ Академіи Наукъ“ 1852 года два сборника болгарскихъ пословицъ и, кромѣ того, первый перевелъ на болгарскій языкъ „Судъ Любуши,“ а второй издалъ во „Временникѣ Моск. Об. Ист. и Древностей,“ собраніе болгарскихъ пѣсенъ. Гильтфердингъ — авторъ писемъ „объ исторіи Сербовъ и Болгаръ,“ приготовляетъ исторію болгарскаго народа, отъ появленія которой въ свѣтъ должно будетъ ожидать самыхъ благодатныхъ послѣдствій для болгарскаго просвѣщенія. Изъ другихъ трудовъ, посвященныхъ Болгаріи и извѣстныхъ въ Россіи съ 1829 по 1861 г., мы должны упомянуть о сочиненіи Раковского о народномъ бытѣ Болгаръ, изданномъ въ 1859 году въ Одессѣ, подъ заглавіемъ „Показалець,“ и о собраніи болгарскихъ пѣсенъ Серба Верковича, вышедшемъ въ 1860 году, въ Бѣлградѣ.

Вотъ почти все замѣчательное, что до сихъ поръ могло сблизить или познакомить Русскихъ съ родными имъ братьями, забытыми за Дунаемъ, но отъ которыхъ когда — то Русская земля получала и священныя книги и просвѣщеніе.

Открывая нынѣ изданіе „Памятниковъ народнаго быта Болгаръ“, мы готовы, по мѣрѣ силъ нашихъ, служить славянскому дѣлу.

Въ составъ „Памятниковъ“ войдутъ: баснословныя сказанія (миѣы), преданія, описанія различныхъ обрядовъ, легенды, пѣсни, пословицы, загадки и вообще все, что можетъ служить указаніемъ на древнія народныя вѣрованія.